

CASTEL SAN PIETRO TERME



# SETTEMBRE Castellano

2019



**DOMENICA 8** SETTEMBRE  
**68<sup>a</sup> Sagra Castellana  
della Braciola**  
**66<sup>a</sup> Carrera Autopodistica**

**23-24 AGOSTO** Poggio Grande in Festa

**30-31 AGOSTO | 1° SETTEMBRE** Varignana di Notte

**13-14-15 SETTEMBRE** Fiera del Miele e dell'Agricoltura. Borsa del Miele

**21-22 SETTEMBRE** Osteria sul Lago... in Festa

dal **29** agosto al **18** settembre **Locanda Slow**, la locanda della città



# SALUTO DEL SINDACO



SETTEMBRE  
*Castellano*

Il Settembre Castellano 2019 avvia un nuovo mandato amministrativo con iniziative identitarie e di elevata qualità culturale, continuative di un rapporto profondo che lega i castellani a questa Sagra.

Un rapporto lungo 68 anni, che si ripresenta puntualmente le prime settimane di settembre ed è testimoniato da una straordinaria partecipazione di cittadini, visitatori e turisti.

Tutto questo è possibile grazie al lavoro fondamentale di tanti castellani, ma credo che vi siano anche altre motivazioni appartenenti alla nostra comunità.

Innanzitutto è la festa dei castellani. È la festa di coloro che da anni vivono qui e di coloro che da poco sono venuti ad abitarvi: è la festa organizzata e gestita da centinaia di volontari, che amano e curano ogni aspetto, dall'organizzazione alla scelta degli eventi.

È la festa di tutti perché in essa trovano spazio attività ed iniziative promosse dalle associazioni locali, dalle scuole, dagli operatori del tessuto economico produttivo e sociale, dalle attività commerciali del centro storico e del borgo, ciascuno sapientemente coordinato dalla Pro Loco e dall'impegno costante del personale dei servizi comunali.

C'è tutto: sport, spettacoli, musica e balli, occasioni d'incontro in centro come nelle frazioni, cultura, servizi, ambiente, l'intramontabile Carrera, la Fiera e Borsa del Miele, la Sagra della Braciola, Varignana di Notte, Osteria (Grande) sul lago in Festa, Poggio Grande in Festa con la Corrida Poggese, le Crapule Castellane. Si fa festa anche a Palesio, Molino Nuovo, alla Bertella e in Piazzale Dante.

Invito i cittadini a trascorrere questi giorni di festa pensando a Castel San Pietro Terme come patrimonio di tutti, affinché il coinvolgimento e l'impegno, la passione, la reciprocità, che nella festa si accumulano così bene, diventino una base, un terreno che consenta un rinnovato ottimismo per il futuro, in un clima di serenità e partecipazione.

Trascorrere a Castel San Pietro Terme il Settembre Castellano significa vivere un mese indimenticabile. Non perdetevi l'occasione!

Il Sindaco

**Fausto Tinti**

# TECNA®



Advanced Resistance Welding Systems and Balancers

TECNA, una grande storia di passioni, ricerche, tecnologie e innovazioni



**3664P7**

**3546**

PORTATE / CAPACITY  
0.2÷180 kg



**Balancers**



**4645N**

**6020**

## Spot welding solutions

[www.tecna.net](http://www.tecna.net)

TECNA S.p.A. Via Meucci, 27 | 40024 Castel San Pietro Terme | Bologna | Italia  
Tel. +39 051 6954 411 | Fax +39 051 6954 490

GLI APPUNTAMENTI **CARRERA 2019**

# 66<sup>a</sup> Carrera

## PROVE

Lunedì 26 Agosto - Centro Storico, ore 21.00-23.30: **Prove libere**

## PROVE CRONOMETRATE UFFICIALI

per definire le griglie di partenza

Domenica 1° Settembre - Viale Terme, dalle ore 10.00-12.00:

**62<sup>a</sup> COPPA TERME - Trofeo G. Raggi**

Domenica 1° Settembre - Centro Storico, dalle ore 15.30-19.00:

**66<sup>a</sup> CARRERA AUTOPODISTICA - Trofeo M. Ragazzi**

**Trofeo Andrea Casadio Loreti** (per il miglior crono) e **10<sup>a</sup> CARRERA ROSA**

## GARE

Domenica 8 Settembre - Viale Terme, ore 12.00

**62<sup>a</sup> COPPA TERME Trofeo Giuseppe Raggi**

Domenica 8 Settembre - Centro Storico, ore 17.00 e 17.30

**Esibizione Carrera dei Piccoli 2019 e 10<sup>a</sup> CARRERA ROSA**

Domenica 8 Settembre - Centro Storico, ore 18.00

**66<sup>a</sup> CARRERA AUTOPODISTICA - Trofeo Maurizio Ragazzi**

*In caso di maltempo recupero domenica 15 settembre*

## MANIFESTAZIONI COLLATERALI

Domenica 8 Settembre

Centro Storico, ore 10.00:

**Sfilata degli equipaggi e  
gruppi dei tifosi**

Martedì 24 Settembre

Piazza XX Settembre, ore 20.30:

**Festa della Carrera**





*La strada di casa*



- ✘ SETTE APPARTAMENTI
- ✘ GRANDI GIARDINI E TERRAZZI
- ✘ CLIMATIZZATORI
- ✘ ASCENSORE
- ✘ GRANDI GARAGE
- ✘ RECUPERO ACQUA PIOVANA



FOTOVOLTAICO  
PRIVATO



CLASSE  
ENERGETICA



IMMOBILE  
ANTISISMICO



ISOLAMENTO  
TERMICO



ISOLAMENTO  
ACUSTICO

## CASTEL SAN PIETRO TERME - VIA KENNEDY - LOTTIZZAZIONE PANZACCHIA

*Intervento di prossima realizzazione*

Collocato in una delle zone più belle della città, pedecollinare e comoda ai servizi, l'elegante palazzina di prossima realizzazione ospiterà sette unità immobiliari servite da ascensore. La costruzione, all'avanguardia per quanto riguarda l'architettura e l'impiantistica, offrirà un ampio capitolato caratterizzato da finiture di pregio.

## CASTEL SAN PIETRO TERME - LOTTIZZAZIONE BORGHETTO

*Intervento di prossima realizzazione*

A pochi minuti dal centro storico e dai mezzi di trasporto proponiamo villette bifamiliari. Ogni villetta è composta da due soluzioni con ingressi indipendenti, grandi giardini e terrazzi, garage e cantine. La costruzione disporrà di impiantistica di ultima generazione.

---

**347 1728410**

---

# ANTEPRIMA **SETTEMBRE** Castellano

MARTEDÌ **20**, VENERDÌ **23**,  
MARTEDÌ **27** E  
VENERDÌ **30** AGOSTO

*Pista di Pattinaggio Casatorre - Viale Terme  
Dalle ore 21.00 alle ore 23.30*

## **Disco Roller**

Con pattini propri o a noleggio.  
A cura di G.S. Pattinaggio Castellano.

MERCOLEDÌ **21** AGOSTO

*Giardino degli Angeli Via Remo Tosi - Ore 20.45*

9ª Rassegna musicale-teatrale

## **"I Suoni degli Angeli"**

**Massimo Bubola** e **Khorakhanè** in  
"Chilometri di nuvole...e altre storie".

Ingresso ad offerta libera.

*In caso di maltempo si terrà presso  
Teatro Comunale Cassero.*



MERCOLEDÌ **21 - 28** AGOSTO  
E **4** SETTEMBRE

*Pista Polivalente Osteria Grande -  
Viale Broccoli - Ore 21.00*

## **Serate di ballo**

In collaborazione con Ristobar Il Sospiro e  
All Dance O.G. A.S.D.

GIOVEDÌ **22 - 29** AGOSTO  
E **5 - 19 - 26** SETTEMBRE

*Golf Club Le Fonti - Viale Terme 1800  
Ore 19.45 (apertura registrazioni ore 19.00)*

## **Passeggiate del benessere**

Aperte a tutti gratuitamente all'interno  
del Golf Club Le Fonti.

A seguire apericena (facoltativa).

Per informazioni e iscrizioni

Golf Club Le Fonti asd - tel. 051 6951958 -  
info@golfclubfonti.it

GIOVEDÌ **22** AGOSTO

*Centro Sociale Bertella,  
Piazza Papa Giovanni XXIII - Ore 20.00*

## **Crapule Bertella**

Il Centro Sociale Bertella offre  
crescentine fritte, ciambella,  
vino a tutti gli intervenuti  
e tanto divertimento con la musica di  
**Roberto Scaglioni**.

**S&L**  
impianti  
elettrici

**domos**  
Gestione Sicurezza



Ar  
ni v l ca  
**Via Meucci, 13**  
a Castel San Pietro Terme

IMPIANTI DI ALLARME, VIDEOSORVEGLIANZA  
IMPIANTI ELETTRICI CIVILI E INDUSTRIALI, FOTOVOLTAICO

**SOPRALLUOGO TECNICO E PREVENTIVO GRATUITO**

VIENICI A TROVARE, SIAMO SULLA VIA EMILIA A CASTEL SAN PIETRO TERME,  
IN VIA ENRICO FERMI 1 A/B OPPURE CHIAMACI AL **051 008 4184**  
[www.domos-gestionesicurezza.com](http://www.domos-gestionesicurezza.com) - [info@domos-gestionesicurezza.com](mailto:info@domos-gestionesicurezza.com)



**M.B.M.**  
di Castel Stefano & C. s.n.c.

*Polimerizzazioni - Fognature  
Monitoraggio terra - Antitrapassi*

**Via Piemonte, 12**  
**40024 Castel San Pietro Terme BO**  
**Tel. 051 942 045 - Fax 051 695 1651**  
**Tel cell. 335 527 9485**  
**E-mail: mbmecsnc@mbm.191.it**



Polimaria

**Maria Maddalena**

SEMPRE ULTERIORI, SEMPRE MIGLIORI

*“Apri la porta della salute  
con la chiave della prevenzione”*

Via Emilia, 48  
Toscanello di Dozza (BO)  
Telefono / Fax 0542.673627  
[info@polimariamaddalena.it](mailto:info@polimariamaddalena.it)  
[www.polimariamaddalena.it](http://www.polimariamaddalena.it)

Orari di apertura:  
Lun – Ven: 09:00 / 19:30

Centro Prelievi  
su appuntamento

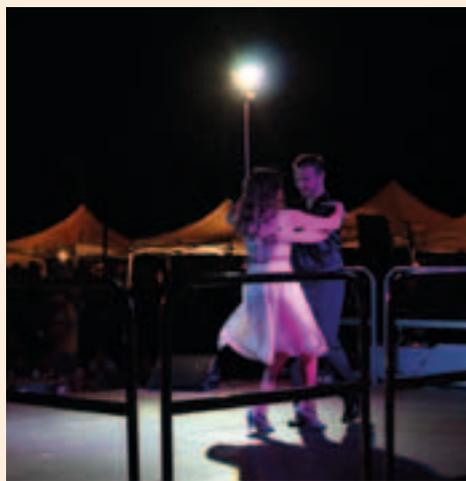
## VENERDÌ 23 E SABATO 24 AGOSTO

*Pista Polivalente Poggio Grande, Via San Biagio*

# Poggio Grande in Festa

*Programma:*

- **Venerdì ore 18.00** 1° Torneo di calcio Corrida Poggese a cura di Libertas Castel San Pietro Terme.
- Ore 18.00** Apertura stand gastronomico
- Ore 20.30** Spettacolo musicale con Angela B. & Group
- **Sabato ore 9.00** camminata campestre per adulti. Ritrovo presso Scuola Primaria Don Milani.
- Ore 16.00** caccia al tesoro per bambini. Ritrovo presso Scuola Primaria Don Milani.
- Ore 18.00** Apertura stand gastronomico
- Ore 20.30 "Corrida Poggese"** 4ª edizione per portare alle luci della ribalta chiunque abbia il coraggio di mostrare il proprio talento e di sottoporsi alla giuria popolare. Le discipline nelle quali i concorrenti potranno sfidarsi sono ballo, musica e varietà. Presenta la serata **Nicolini Andrea**.



## SABATO 24 AGOSTO

*Giardino degli Angeli Via Remo Tosi - Ore 20.45*

9ª Rassegna musicale-teatrale

### "I Suoni degli Angeli"

Mirada De Tango Quartet in

### "Tributo ad Astor Piazzolla"

**Alessandro Bonetti** violino, **Manuela Turrini** fisarmonica, **Claudia D'Ippolito** tastiere, **Roberto Salaris** contrabbasso.

Ingresso ad offerta libera.

*In caso di maltempo si terrà presso Teatro Comunale Cassero.*



## DOMENICA 25 AGOSTO

*Centro Storico - Dalle ore 8.00 alle ore 20.00*

# Mercato del Castro Antiquarium



*Centro Sociale Val Quaderna - Palesio,  
Via Montecalderaro 131 - Dalle ore 18.00*

# Crapule Palesio "Il Palesio dei Balocchi"

Pomeriggio con musica e intrattenimento per bambini, parco con giochi e gonfiabile **dalle ore 18.00 alle ore 20.30.**

Stand gastronomico delle crescentine aperto **dalle ore 18.30 alle ore 21.30.**

Serata di ballo per tutti i gusti con DJ **dalle ore 20.30 alle ore 23.30.**

# kaama

Il comfort al servizio della sicurezza

**Sicurezza  
in strada  
sempre.**



Banca di Bologna



## FORMULA SOCIO

### UN CIRCUITO DI VANTAGGI A PARTIRE DALLA TUA ATTIVITÀ

Sei Cliente o Socio di Banca di Bologna  
e hai un'attività professionale, artigianale  
o nel commercio?

Entra a far parte del programma "Formula Socio".

Pubblica gratuitamente sulla piattaforma  
dedicata la tua offerta riservata ai Soci  
della Banca e fai conoscere la tua attività!

Visita il sito: [www.bancaBologna.it](http://www.bancaBologna.it)



Direzione Generale  
Piazza Galvani, 4 - T 051 6571111

Filiale di Castel San Pietro  
Piazza Martiri Partigiani, 3 - T 051 6940111

## DOMENICA 25 AGOSTO

**Giardino degli Angeli, Via Remo Tosi - Ore 18.00**  
**"Insolito... giardino"**

Inaugurazione mostra fotografica collettiva esterna. 7ª edizione.

A cura di **Giorgia Bottazzi**.

Ingresso libero dalle ore 9.30 al tramonto.



## DOMENICA 25 AGOSTO, 1, 8, 15, 22, 29 SETTEMBRE

**Golf Club Le Fonti - Viale Terme 1800**  
**Dalle ore 16.00 alle ore 18.00**

### Sunday Open Golf

Corsi di avviamento al golf.  
Prova il golf gratuitamente!

## LUNEDÌ 26 AGOSTO

**Piazzale Dante - Ore 20.30**

### Crapule Piazzale Dante

Offerte dai commercianti di Piazzale Dante.  
Allieterà la serata l'Orchestra Malpezzi.

**Centro Storico**

**Dalle ore 21.00 alle ore 23.30**

### Carrera Prove libere

## MARTEDÌ 27 AGOSTO

**Giardino degli Angeli Via Remo Tosi**  
**Aperitivo dalle ore 19.30. Spettacolo ore 20.45**

9° Rassegna musicale-teatrale

### "I Suoni degli Angeli"

**Made in Castello** con

**Quintetto Psichedelico, Skryer, Cristiano Cremonini e Teo Ciavarella, DJ Cita** e... altri ospiti a sorpresa!

Presenta **Davide Dalfiume**.

In collaborazione con **Dal Fiume Group**.

Ingresso ad offerta libera. *In caso di maltempo si terrà presso Teatro Comunale Cassero.*

## MERCOLEDÌ 28 AGOSTO

**Saletta di Arte Contemporanea Via Matteotti 79**  
**Inaugurazione ore 18.00**

A grande richiesta torna la mostra

fotografica **"Simply**

**The Best"** con

fotografie di **Angelo Orsi** e **Mirco Lazzari**.

Castel San Pietro Terme ricorda un uomo speciale.

Ingresso libero.

La mostra rimarrà aperta fino al 11 settembre.

Orari di apertura tutti i giorni dalle ore 16.30 alle

ore 19.00. Domenica

8 settembre dalle ore

10.30 alle ore 20.00.



**Centro Sociale Molino Nuovo, Via del Molino - località Molino Nuovo - Ore 20.30**

### Crapule di Molino Nuovo "Serata sotto le stelle del Sillaro"

Crescentine fritte e non solo... Tanta musica in allegria con DJ Albertass e Sabina.

**Curves**  
Fitness per donne

**SEI PRONTA  
PER L'ESTATE?**

Scopri l'allenamento completo di  
**30 minuti**  
pensato per le donne

*Iscriviti  
subito e ricevi  
uno sconto  
del **50%!***

Via E. Fermi, 2 - Castel S. Pietro T. (BO)

Tel. 051 0415786 ☎ 349 - 0533155  [curvescastello](#)

\*Offerta applicabile durante la prima visita alla quota di servizio per un'iscrizione di 12 mesi o più.  
Riservata alle nuove socie. Non cumulabile con altre offerte. © 2018 Curves International, Inc.



**STUDIO DALL'OLIO & PARTNERS**

MANAGEMENT CONSULTING

**CONTABILITA'** **TRIBUTI** **IMPRESE**  
**SOCIETA'** **PREVIDENZA** **PERIZIE** **ASSISTENZA**  
**LEGALE**



Osteria Grande – Castel San Pietro Terme (BO)

Telefono: 051.946345 - Fax: 051.946323

Sito web: [www.studiodallolio.it](http://www.studiodallolio.it) - E-mail: [info@studiodallolio.it](mailto:info@studiodallolio.it)



# Locanda Slow

## la locanda della città

Apertura **GIOVEDÌ 29 AGOSTO**  
fino a **MERCOLEDÌ 18 SETTEMBRE**

Vetrina enogastronomica della città che racchiude in sé i sapori e i colori delle più antiche tradizioni castellane.

Parco Lungo Sillaro ingresso parcheggio Viale Oriani;  
dalle **ore 19.00** aperto tutte le sere.

Le domeniche **1, 8 e 15** settembre aperto anche dalle **ore 12.00**.  
Ampio parcheggio.

*Il menù rappresenta la guida enogastronomica dei prodotti tipici del territorio e dei suoi produttori: tagliatelle, tortelloni al ragù tradizionale o al ragù di castrato, castrato alla griglia, al forno, in umido, formaggi, mieli e altre specialità. Si effettua servizio d'asporto (esclusa Domenica 8 Settembre pranzo e cena). Si accettano pagamenti con Bancomat.*

Per prenotazioni telefonare dalle **ore 17.00** alle **ore 22.30**  
al numero **347.5922451**  
(POSTI PRENOTABILI LIMITATI)

*Locanda Slow erogherà in beneficenza un contributo per la valorizzazione delle aree turistiche di Castel San Pietro Terme*



*Prenotazione per l'acquisto del tradizionale "Piatto della Sagra Castellana della Braciola 2019" presso l'Associazione Turistica Pro Loco Via U. Bassi 19 tel. 051.6954135*



**Un menù di castrato così...  
c'è solo a Castello!  
Vi Aspettiamo!**

# IL DOPO SAGRA CHE VI AUGURIAMO



[www.macelleriedelcontadino.it](http://www.macelleriedelcontadino.it)



SCOPRI TUTTE  
**LE PROMO BRACIOLE**  
IN NEGOZIO



**CASTEL  
SAN PIETRO TERME**

Via Matteotti, 25  
Tel. 051 941042

MATTINO

da lunedì a sabato dalle ore 6.30 alle 12.30

POMERIGGIO

mercoledì e giovedì dalle 16.30 alle 19  
venerdì e sabato dalle 16 alle 19

GIOVEDÌ 29 AGOSTO

Piazza XX Settembre - Ore 20.45

## Castello in DVD 2019

Uno scrigno di immagini

14ª edizione

Video a cura di **Fabio Avoni** e **Giorgia Bottazzi** delle principali manifestazioni castellane degli ultimi 12 mesi.

Documentario storico "Oltre mezzo secolo di rotelle castellane" e documentario Amarcord "Castellovale (Rugby)". Presenta **Giorgia Bottazzi**.

Nel corso della serata premiazione delle imprese storiche castellane, assegnazione del premio "Il Castellano dell'anno 2019" e premiazione del vincitore del piatto celebrativo della Sagra Castellana della Braciola 2019. Ingresso libero.

*In caso di maltempo la manifestazione si terrà presso il Teatro Cassero.*



GIOVEDÌ 29 AGOSTO

Circolo Tennis Casatorre - Viale Terme 840

## 12° Torneo regionale di 3ª categoria maschile Città di Castel San Pietro Terme

Il torneo proseguirà fino al 15 settembre.

A cura di A.S.D. Circolo Tennis Casatorre.

Per informazioni rivolgersi al Circolo Tennis Casatorre 051.6951542,

info@tenniscasatorre.it



DA GIOVEDÌ 29 AGOSTO  
A DOMENICA 1° SETTEMBRE

Bocciofila di Castel San Pietro Terme -  
Viale Terme 740 - Dalle ore 19.30

## La Buca Nera lungo il Viale delle Terme ricordando amici e amiche

Giovedì 29 agosto serata insieme ai team della Carrera.

Il ricavato sarà devoluto in beneficenza ad associazioni di Castel San Pietro Terme.

# DISTRIBUZIONE BEVANDE



BEVANDE



BIRRE



VINI



DISTILLATI



FOOD



SERVICE



EVENTI

**SERVIZI E FORNITURE PER IL SETTORE Ho.Re.Ca.**

## Consegne a domicilio

**DISTRIBUZIONE BEVANDE S.r.l.s.**

Via Piemonte, 29 - Osteria Grande  
40024 Castel San Pietro Terme (BO)

Tel. **335 8216547**

[distribuzionebevandesrls@gmail.com](mailto:distribuzionebevandesrls@gmail.com)

**Vendita all'ingrosso  
e al dettaglio**

RISTORANTE - BAR - ALBERGO



*terantiga*

Via De Jani 9/11 - Varignana  
Castel San Pietro T. (BO)  
tel. 051 695 72 34 - fax 051 695 73 14  
[www.terantiga.com](http://www.terantiga.com) - [info@terantiga.com](mailto:info@terantiga.com)

CHIUSO IL LUNEDI'

**MEDICIVITAS**  
INIZIATIVE, IMPEGNO, INFORMAZIONE

*Il Centro Sociale e Culturale  
Ricreativo Medicinese  
di Viale Oberdan 2  
a Medicina  
Vi aspetta  
i mercoledì di settembre  
per le sue mitiche  
serate Crescentine !!!*

**Alessandro Parra  
Gabriele Accorsi**

Consulenti Finanziari

**Via Verdi 22 Imola  
[www.finanzaemercati.biz](http://www.finanzaemercati.biz)**



# Varignana di Notte

## VENERDÌ 30 AGOSTO

### **Piazza Nazario Sauro**

- **Ore 18.00**

Apertura area bimbi a ingresso libero

- **Ore 18.30** Apertura stand gastronomico con menù di vigilia, baccalà e polenta, polenta fritta, oltre a grigliata di carne, minestra di fagioli, "friggione" di Varignana

### **Piazza San Lorenzo dalle ore 20.00**

#### **A cura di Varichina:**

- presentazione del fumetto Diabolik a Varignana
- incontro con Giuseppe Palumbo e i ragazzi dello STUDIO INVENTARIO
- presentazione del calendario benefico Varignana 2020

### **Tutte le sere:**

- ESPOSIZIONE in esterno delle prime 10 opere classificate al concorso **SMACCHIART 2019** "OLTRE LE BARRIERE"
- LIVE PAINTING degli autori ospiti durante i concerti "Musica Spinta"
- AREA AUTOPRODUZIONE fumetto e illustrazione

### **Piazza San Lorenzo**

#### **MUSICA SPINTA presenta:**

- **Ore 22.00** THE PYONEIRS
  - **Ore 23.30** RUMBA DE BODAS
- A seguire Dj Set

### **Piazza Nazario Sauro**

- **Ore 22.00 flash mob** del gruppo **VOYAGER GOSPELCHOIR** diretto da Marco Calcinelli
- **Ore 23.00 "IMPORCHETTIAMOCI!"** a cura del gruppo Porchettari di Varignana di Notte

**Durante tutta la festa  
sarà possibile visitare  
la Cripta di Varignana**

## **SERVIZIO NAVETTA**

con partenza dal parcheggio di Via Magnani ad Osteria Grande  
fino a Varignana da venerdì 30 agosto dalle ore 18.00  
a domenica 1° settembre alle ore 01.00



## SABATO 31 AGOSTO

### Piazza Nazario Sauro

- **Ore 18.00**

Apertura area bimbi a ingresso libero

- **Ore 18.30**

Apertura dello stand gastronomico con menù tradizionale di Varignana: tortelloni, grigliate, porchetta, friggione di Varignana

- **Dalle ore 19.30**

**PICCOLO NUOVO TEATRO** presenta:

### Parata C.S.C. - Circondati da Sospetti Circensi.

Un variegato gruppo di circensi (il capocomico, la donna cannone, il domatore di leoni...), irrompe per le strade facendo il suo ingresso a bordo di una macchina scenica musicale a forma di cannone dalla quale vengono "sparati" coriandoli colorati. Durante il percorso trampolieri e buffi personaggi si cimentano in gag esilaranti coinvolgendo il pubblico in momenti di puro divertimento. CSC è uno spettacolo itinerante ironico e coinvolgente che si conclude con delle spettacolari acrobazie di danza aerea.



### Piazza San Lorenzo

- **Dalle ore 20.00 Varichina** presenta:

Premiazione del concorso **SMACCHIART 2019** "Oltre le barriere"

#### Inoltre:

- ESPOSIZIONE in esterno delle prime 10 opere classificate al concorso Smacchiart 2019 "OLTRE LE BARRIERE"
- LIVE PAINTING degli autori ospiti durante i concerti "Musica Spinta"
- AREA AUTOPRODUZIONE fumetto e illustrazione

#### MUSICASPINTA presenta:

- **Ore 22.00** BIANCA CIOCCA

- **Ore 23.30** JAKINTA

A seguire Dj Set



## DOMENICA 1° SETTEMBRE

### Piazza Nazario Sauro

- **Ore 10.10** Ritrovo nella Piazza Nazario Sauro per visita guidata al Palazzo di Varignana e al mosaico rinvenuto nella Città Romana di Claterna. A cura dell'architetto Saura Sermenghi. Prenotazioni possibili durante la festa nelle giornate di Venerdì e sabato o la mattina stessa della domenica. Ai partecipanti possibilità di uno sconto del 20% sul pasto presso lo stand gastronomico della festa

- **Ore 12.00** Apertura stand gastronomico con menù tradizionale di Varignana

- **Ore 16.00**

Apertura area bimbi a ingresso libero

- **Ore 20.00 CENA CON DELITTO**

Il Gruppo teatranti di Varignana di Notte presenta: "LA MORTE TI FA BELLA?" Prenotazioni al numero 335.467771 (Francesca) oppure al 349.7626613 (Ilaria) *entro domenica 1° settembre ore 13.00 e fino esaurimento posti*



# PROCTER

MATERIALI PER L'IMBALLAGGIO  
PRODOTTI PER PULIZIA E MONOUSO



## PROCTER S.r.l.

Via Felice Maritano 5/b  
40023 Castel Guelfo (BO)

Tel. +39 0542.53388 - Fax +39 0542.54584  
web: [www.procter.it](http://www.procter.it) - email: [info@procter.it](mailto:info@procter.it)



40059 MEDICINA (BO) - Via S. Vitale Ovest, 302  
Tel. 051/851451 - 851423 - Fax: 051/850452  
[www.scatolificioedicinese.com](http://www.scatolificioedicinese.com)  
[info@scatolificioedicinese.com](mailto:info@scatolificioedicinese.com)



**GIANCARLO - MARINA & GIADA**

**PARRUCCHIERI  
UOMO/DONNA**

Viale Broccoli, 2/D  
Tel. 051.945616  
40024 OSTERIA GRANDE (BO)



*La scelta della Qualità!*

Via Stradone, 13      Tel 0542/53218  
Castel Guelfo (BO)      Fax 0542/53292



STUDIO CARATI



CONSULTING

Consulenza Aziendale e Societaria

Consulenza Fiscale

Contrattualistica

Pianificazione e Controllo di Gestione

Passaggi Generazionali

Tutela del Patrimonio Personale

Sviluppo e Marketing di Imprese

VIA SAN CARLO, 12/4 • 40023 CASTEL GUELFO DI BOLOGNA

TEL. 0542 670596 • FAX 0542 670182

Indirizzo e-mail: [info@studiocarati.it](mailto:info@studiocarati.it)



Via Fornace, 2/a  
40023 Castel Guelfo (BO)  
Tel. e Fax 0542.488022  
Cell. 338.8898410 - 339.5099339  
E-mail: [contact@edera-sas.it](mailto:contact@edera-sas.it)

PER IMPIANTI DI IRRIGAZIONE:  
Massimiliano 348.7036745  
E-mail: [irrigazione@edera-sas.it](mailto:irrigazione@edera-sas.it)

Pec: [edera@pec.edera-sas.it](mailto:edera@pec.edera-sas.it)

[www.edera-sas.it](http://www.edera-sas.it)

*Antica Osteria  
dell'Oca*

**Tel. 051 6257478**  
**[www.anticaosteriadelloca.it](http://www.anticaosteriadelloca.it)**

**Via Emilia 358**  
**San Lazzaro di Savena**

*Chiuso sabato a pranzo,  
domenica sera e martedì*

**MOBILIFICIO**  
**REDA**



**MOBILI D'ARTE**

**LETTI E DIVANI IMBOTTITI**  
**COMPLEMENTI D'ARREDO**

**40024 Castel San Pietro Terme (Bo)**  
**Via Emilia Ponente, 1695 - Tel. e fax 051 941388**  
**E-mail: [info@redamobili.it](mailto:info@redamobili.it)**  
**[www.redamobili.it](http://www.redamobili.it) - [www.redamobili.com](http://www.redamobili.com)**

# SETTEMBRE Castellano

VENERDÌ 30 AGOSTO

*Piazza XX Settembre - Ore 21.00*

## Castello che danza

Esibizione delle scuole di ballo  
BB Group Ballando Ballando,  
Batucada Dance School e  
Tommy's Dance School.



SABATO 31 AGOSTO

*Parcheggio Viale Oriani*

*presso "Locanda Slow, la locanda della città"*

*Dalle ore 7.30 alle ore 11.00 Ritrovo.*

*Ore 11.30 premiazione n° 25 società*

**30° Trofeo A.S.D. S.C.**

**Sillaro 1977. Raduno**

**Cicloturistico Autogestito**

Aperto a tutti i tesserati degli enti riconosciuti dal CONI e FCI.

A ricordo di **Luigi Mengozzi**

Fondatore della società, della moglie

**Giuliana Nerozzi** e di **Sara Varignana**.

Raduno a scopo benefico

con ricavato a favore di ANT e

Il Giardino degli Angeli.

*Saletta di Arte Contemporanea*

*Via Matteotti 79 - Ore 18.00*

**Workshop** con i fotografi

**Angelo Orsi** e **Mirco Lazzari**,

curatori della mostra **"Simply The Best"**

*Semplicemente il migliore.*

Ingresso libero.

*Piazza XX Settembre - Ore 20.30*

**Esibizione  
dell'Associazione Sportiva  
Dilettantistica**

**Razor Club Tae Kwon Do**

con gli allievi di Tae Kwon Do del Maestro Internazionale **Brusa Cristian** Cintura Nera 6° Dan, gli allievi dell'Aikido del Maestro

**Adelmo Taglioli** Cintura Nera 5° Dan

e le allieve di Ginnastica Artistica della istruttrice **Nadia Montebugnoli**.



**Castagnini Luca**

**Impianti Termo Sanitari  
Gas  
e Condizionamento  
e solare**

Via Fleming, 4  
40024 Castel San Pietro Terme (Bo)  
Tel. 051 942865  
Cell. 335 6349510 - Cell. 338 1978647

**HOTEL • RISTORANTE**

 **IL GALLO**  
di PAOLO

**CUCINA TIPICA EMILIANO-ROMAGNOLA  
PASTA FATTA IN CASA SPECIALITA' CASTRATO**

*Via Repubblica, 32-34-36  
Castel San Pietro Terme (Bo)*  
Tel. 051.941114

 **GALLO GARAGE**  
COCKTAIL - BAR



**Merceria Molinari**  
*Filati • Ricami • Tessuti*

Corso Matteotti, 116  
40024 Castel San Pietro T. • Tel. 051.6958688

## DOMENICA 1° SETTEMBRE

*Piazza XX Settembre*

*Dalle ore 8.00 alle ore 14.00*

### **CIF Centro Italiano Femminile**

Opere creative per beneficenza.

*Viale delle Terme*

*Dalle ore 10.00 alle ore 12.00*

### **Carrera: Prove Ufficiali**

Per determinare la griglia di partenza della 62ª Coppa Terme Trofeo Giuseppe Raggi.

*Centro Storico*

*Dalle ore 15.30 alle ore 19.00*

### **Carrera: Prove Ufficiali**

per gli equipaggi maschili e femminili per l'assegnazione del Trofeo Andrea Casadio Loreti e per determinare la griglia di partenza della 66ª Carrera Autopodistica Trofeo Maurizio Ragazzi e 10ª Carrera Rosa.

*Casatorre Zona Campo da Basket*

*Ore 21.00*

### **Z3P DANCE NIGHT Project by DJ M@TTE+DJ Martin+DJ LG**

Serata di musica elettronica per adolescenti a cura di Spazio Libero.

## DOMENICA 1° SETTEMBRE

*Teatro Comunale Cassero Via Matteotti 1 - Ore 21.00*

### **Duo Marvulli-Columbro**

**Nicola Marvulli** *violino*, **Tiziana Columbro** *pianoforte*.

Musiche di Grieg, Stravinskij, Debussy e Ravel.

A cura di ERF Emilia Romagna Festival. Informazioni 0542.25747 - [info@erfestival.org](mailto:info@erfestival.org)



# trascoop

servizi S.c.r.l.



Trasporti Nazionali e Internazionali  
Dedicati, Completi o Combinati

051 6940211 - 335 380014



Import - Export e Logistica Internazionale  
051 6940223 - 349 9319540

Trasporto Espresso su Pallet Italia / Europa  
051 6940242 - 346 9638727



Facchinaggio, Traslochi, Deposito, Piattaforma  
Logistica e Gestione completa Magazzini

335 7319320 - 340 4281846



Trasporti Edili e Agricoli  
051 6940212 - 344 2467888

Cantieristica, Edilizia e Movimento Terra  
051 6940220 - 335 7442779



Pulizie Industriali e Civili  
Lavaggio Pannelli Fotovoltaici  
Pulizie Professionali Camere d'Albergo

051 6940250 - 335 8468014



Spurgo Pozzi Neri, Disostruzioni,  
Video Ispezioni e Lavaggio di Reti Fognarie

347 0707278

Trascoop S.c.r.l. - Via Golini 251, 40024 Castel San Pietro Terme (BO) Italia  
Tel. 051 6940213 - Fax 051 6940248 - info@trascoop.it - www.trascoop.it

LUNEDÌ 2 SETTEMBRE

*Pista di Pattinaggio Casatorre Viale Terme - Ore 21.00*

## 30° Gran Galà di Pattinaggio

A cura di G.S. Pattinaggio Castellano. Si esibiranno come ospiti campioni in ambito nazionale ed internazionale e società di pattinaggio locali.



DA LUNEDÌ 2 A LUNEDÌ 9 SETTEMBRE

*Primo Piano del Palazzo Comunale*

**Esposizione disegni partecipanti al Concorso  
Piatto Celebrativo della Sagra Castellana della Braciola 2019**

ONORANZE FUNEBRI  
**r.frascari**

*...oltre 50 anni di esperienza...*

**SERVIZIO DIURNO  
E NOTTURNO  
ANCHE A DOMICILIO  
24 ORE SU 24**

**LAPIDI E CIPPI A TERRA  
FUNERALI E CREMAZIONI  
TRASFERIMENTO DA ABITAZIONE  
E DA CASE DI RIPOSO**

**40024 CASTEL SAN PIETRO TERME**  
Sede: Piazza Garibaldi, 9/A  
Tel. 051 940263 - Fax 051 6949814

Cell. 330 257730  
Cell. 333 4549094

[www.onoranzefunebriefrascari.com](http://www.onoranzefunebriefrascari.com) - [riccardofrascari@hotmail.it](mailto:riccardofrascari@hotmail.it)

L'ORA DEGLI ANIMALI  
TI ASPETTA AL  
**SETTEMBRE  
CASTELLANO!**



**Vieni a trovarci il 6 e 7 settembre**  
presso il nostro punto vendita di Viale della Repubblica 55  
a Castel san Pietro: tutti i clienti riceveranno tanti buoni spesa e gadget!

MARTEDÌ 3 SETTEMBRE

Via Cavour - Via Mazzini - Dalle ore 18.00

# FESTA del BORGO

in collaborazione con Club Carrera, commercianti e pubblici esercizi.  
Durante la serata punti ristoro, animazioni per bambini, live band, cocktail point, area dance e speciale area del Cafè della Carrera.

*Nel corso della serata*

## "Tatoo e Cupcakes"

A cura di Studio Ardito  
in collaborazione con "Le Torte della Simo".

*Nel corso della serata*

## 10ª Mostra di auto sportive con simulatore di guida

A cura di B&B Pratiche Auto.  
A fine serata verrà premiato il più veloce.

**NEGOZI APERTI  
e GADGET SHOP  
dei team della  
CARRERA!**

MERCOLEDÌ 4 SETTEMBRE

Piazza XX Settembre - Ore 21.00

## Concerto "Musica in Piazza con note di banda e campane"

A cura del Corpo Bandistico di Castel San Pietro Terme diretto dal Maestro **Giuseppe Lentini**. Parte del concerto sarà dedicata a brani per banda e carillon. Alla tastiera la Maestra **Silvia Gisani**.



GIOVEDÌ 5 SETTEMBRE

Piazza XX Settembre - Ore 20.45

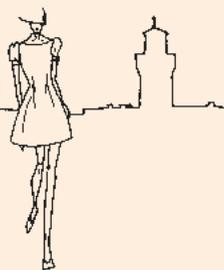
L'organizzazione di commercianti "Cassero...non solo Moda"  
presenta

2019  
**AMa**  
ARTE MODA ANIMA

Sfilata di moda a cura di Elle G Parrucchieri,  
Galletti Abbigliamento, VisionOttica Prandini,  
Dettagli Moda, Sorite Gioielli,  
Venere Intimo, Miss Cucito,  
Anusca Beauty Space, Roses Fiori e Piante.  
Live Music con la **Band Funky Rose**.  
Direzione Artistica **Casa Landella**.  
Sarà presente **Leo Ottani**, storie musicate.  
Partecipazione della scuola di ballo **BB Group**.



Special Guest  
da Zelig e Belli Dentro  
la comica  
**Alessandra Ierse**



Presenta la serata  
**Penelope Landini**

7/9/2019

  
**Sorite**  
gioielli

2° Compleanno in Via Matteotti, 64

Anteprima  
Love Life Luck  
gli Orecchini



(da 19€)

Giornata FOLLE

  
**TROLLBEADS**  
THE ORIGINAL SINCE 1976

Durante la giornata:

- con chiusura da 45€ in omaggio un bracciale da 45€
- con un Bangle in omaggio una coppia di stop da 40€
- con un bracciale in cuoio e chiusura in omaggio un bead da 35€

Vi aspettiamo dalle 9,00 a fine serata

## GIOVEDÌ 5 SETTEMBRE

*Piazza Acquaderni - Giovedì, Venerdì e Sabato dalle ore 19.00 e domenica dalle ore 11.30*

### Apertura Ristoro della Sagra con prodotti tipici del territorio

A cura dell'Associazione Turistica Pro Loco di Castel San Pietro Terme.

Giorni di apertura: **5-6-7-8 Settembre**.

**Giovedì 5, Venerdì 6 e Sabato 7 dalle ore 19.00** e **Domenica 8 settembre**

lo stand sarà aperto per l'intera giornata **dalle ore 11.30** con il tradizionale assaggio del castrato.



## VENERDÌ 6 SETTEMBRE

*Lagosteria - Viale Terme 1060 - Ore 21.00*

### Old School Party Dj Panda e Dj Ricci jr. Disco music dagli anni '90 in poi

*Piazza XX Settembre - Ore 21.00*

**Nearco&Band** con la partecipazione di **Andrea Mingardi**. Ingresso libero.



## DA VENERDÌ 6 A SABATO 15 SETTEMBRE

*Piazza Galvani*

### Sfida del cubo di ghiaccio

A cura di CasaClima Network Emilia-Romagna.

Evento culturale di informazione tecnico-scientifica intorno al tema dell'efficienza energetica degli edifici.

**Workshop tematici** nelle date **9-10-11 settembre**

dalle ore 17.00 alle ore 19.00 presso Teatro Cassero.

**Giovedì 12 settembre**

dalle ore 14.00 alle ore 18.30

**Convegno** presso Teatro Cassero.







**CRÈME  
- DE LA -  
CRÈME**

*gelato d'artista*

**noi lo facciamo  
tutti i giorni...  
più volte al giorno!!!**

*Il vero gelato artigianale  
preparato con latte fresco biologico  
delle nostre colline non usiamo  
grassi idrogenati, coloranti,  
conservanti o OGM ...ai nostri amici  
preferiamo offrire un alimento sano.*

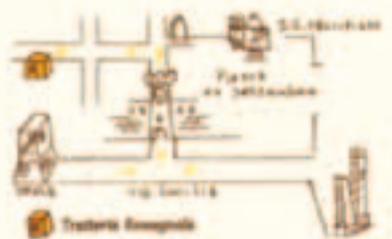
*I nostri gelatai sono specializzati  
nella realizzazione di torte personalizzate,  
pronti a soddisfare ogni vostro desiderio*

Castel San Pietro Terme • Tel. 051.944905  
Via Matteotti, 142/144



**Trattoria Romagnola**



Piazza Acquedotti, 8 - 40024 Castel San Pietro Terme (Bo)  
Tel. 051 941284 - Cell. 348.2425280  
e-mail: trattoria.romagnola@iccomail.it

ELETRONICA

**STUDIO DA**

ELETTRODOMESTICI



**SONY** **Panasonic** **DENON** **B&W**

**NEBBE** **BOSCH** **LENSINI** **AEG** **ReX**

info@studioda.eu 051 942350 Castel S. Pietro T. - Via Marconi, 31



Responsabile  
Maestra Rita Degliesposti

# la SCUOLA di TENNIS RIPARTE il 27 SETTEMBRE

**ISCRIZIONI SEMPRE APERTE**

- **CORSI BAMBINI / RAGAZZI / ADULTI** di ogni età e livello
- **PROVE GRATUITE DA PRENOTARE** dal 16 al 20 SETTEMBRE

## A SETTEMBRE I NOSTRI CAMPS SPORTIVI

Informazioni, prenotazioni campi tennis e calcetto 333.6916278  
c/o Polisportiva di Osteria Grande - V.le Broccoli. 60

# BALDAZZI RENZO

*Macelleria  
Specialità Castrato*



Via Mazzini, 108 - Castel San Pietro Terme (Bo)  
Tel. 051 941368

IN.CO. Srl, il partner ideale per l'informatica,  
per l'elevata professionalità e competenza  
e la vasta gamma di prodotti e servizi offerti e certificati

- Computer, Stampanti, Periferiche ed accessori
- Caricatore, Toner e ricambi originali
- Programmazione, Gestione e Sviluppo siti Internet
- Programmazione, Gestione e Sviluppo siti Internet
- Software Gestionali Personalizzati e Commerciali
- Contratti di Assistenza



# IN.CO.

COMPUTER / ACCESSORI  
Soluzioni informatiche hardware e software



Per informazioni visitate il sito: [www.incofast.it](http://www.incofast.it)  
Tel. 051 6951152 r.a. - Fax 051 948120 - E-mail [info@incofast.it](mailto:info@incofast.it)

V. MASTRO DEL LAVORO, 200/A - CASTEL S. PIETRO TERME (BO)

SABATO 7 SETTEMBRE

*Parco Lungo Sillaro*

*zona Parcheggio Fegatella*

*Dalle ore 15.30 alle ore 18.30*

## Un Lungo-fiume di Sport

Pomeriggio di giochi e sport in collaborazione con le Società Sportive di Castel San Pietro Terme.



**P  
U  
N  
T  
O  
F  
I  
O  
R  
E**

*Per tutta la giornata di*  
**SABATO 7**  
**SETTEMBRE 2019**

**PORTE APERTE**

**25% DI SCONTO**  
**su tutto...**

*vi aspettiamo*

**ORARIO CONTINUATO**

Via Cartara, 365/A  
Località Poggio Grande  
Castel San Pietro Terme  
(Bologna)

Tel. 051.949035  
[www.puntofio.re.it](http://www.puntofio.re.it)  
e-mail: [puntofio.re@virgilio.it](mailto:puntofio.re@virgilio.it)  
seguici su facebook

- Vendita di piante verdi e fiorite
- Addobbi floreali
- Realizzazione parchi e giardini
- Impianti di irrigazione

SABATO 7 SETTEMBRE

*Sala Consigliare del Palazzo Comunale  
Ore 17.00*

## **Cerimonia d'accoglienza delle delegazioni delle città gemellate con Castel San Pietro Terme**

Saluto di benvenuto e intervento ufficiale  
del Sindaco **Fausto Tinti**.



*Dal Cassero  
alla Montagnola  
e Piazza Galvani  
Dalle ore 20.30*



# **SUPERCRAPULA**

Tradizionale appuntamento del Settembre Castellano e vetrina conviviale della città, offerta dai commercianti, dagli artigiani e dalle associazioni di Castel San Pietro Terme.

Sarà realizzato un grande buffet a cielo aperto con tipicità castellane, il cui ricavato sarà devoluto in beneficenza.

L'accesso ad ogni singolo buffet sarà possibile con un contributo simbolico di euro 2,00 per gli adulti e euro 1,00 per i bambini.

Nel corso della serata **live band** animeranno il Centro Storico con proposte musicali per tutti i gusti!

Nuova Piscina,  
Percorsi Vascolari e  
Reparto Inalatorio

Accedere alle cure termali è facile,  
basta la prescrizione del proprio medico



Terme di  
Castel San Pietro

Prevenzione e salute dal 1870

# Da noi sei in buone acque

*Grazie alle proprietà delle nostre acque, sulfuree e salsobromoiodiche,  
ecco le nostre eccellenze:*

Fanghi, bagni, massaggi ed idromassaggi

**Nuovi reparti di cure inalatorie, sordità rinogena e ventilazioni polmonari**

Cure di balneoterapia gengivale

Riabilitazione motoria, neuromotoria e respiratoria

**Nuova area piscine termali e percorsi vascolari**

Poliambulatorio e visite specialistiche

Per informazioni:  **800-213540**

Prenotazione obbligatoria gratuita 051.94.04.08



[www.termedicastelsanpietro.it](http://www.termedicastelsanpietro.it)

# CARROZZERIA GOMMISTA LANNUTTI

AZIENDA ECOSOSTENIBILE



Via Ruggero Grieco, 19 | Castel San Pietro T. (Bo)  
Tel. 051 940347 | Cell. 338 7014127

[www.carrozzerialannutti.it](http://www.carrozzerialannutti.it)  
[info@carrozzerialannutti.it](mailto:info@carrozzerialannutti.it)

Associazione 500 a castello



[www.500acastello.it](http://www.500acastello.it)  
in Emilia-Romagna e Abruzzo  
500acastello

CREATO BY

1984 1974



CARROZZERIA GOMMISTA LANNUTTI

## LA RADIO DI CASTEL S. PIETRO T.

### Media Radio Castellana

AM 1098 / 711 KHz

ANCHE IN STREAMING  
[MEDIARADIOCASTELLANA.IT](http://MEDIARADIOCASTELLANA.IT)

MEDIA RADIO CASTELLANA

Se vuoi ascoltare questa radio  
scarica dal sito [Mediaradiocastellana.it](http://Mediaradiocastellana.it) la APP  
per il tuo smartphone

VUOI PROMUOVERE LA TUA ATTIVITÀ  
O LE TUE INIZIATIVE SULLA NOSTRA EMITTENTE?

CHIAMA ANDREA AL 338 7014127

OPPURE SCRIVI A

[info@500acastello.it](mailto:info@500acastello.it)



ŠKODA



Veicoli  
Commerciali

MANUTENZIONE  
RICAMBI  
RUOTE  
GARANZIA

VENDITA  
ACCESSORI  
PNEUMATICI  
MOBILITÀ

## BIANCONCINI

Castel S. Pietro Terme - Bologna  
Via R. Giéco, 6 - Tel. 051 94.13.02 - whatsapp 370 370.23.21  
[info@bianconcini.com](mailto:info@bianconcini.com)

# 68<sup>a</sup> Sagra Castellana della Braciola

In tutta la città

**TIPICITÀ CASTELLANE** presso

## Ristoranti e Trattorie

Parceggio di Viale Oriani

**Locanda Slow**

la locanda della città,

Piazza Acquaderni

**Ristoro della Sagra**

con degustazione

tradizionale

castrato cotto

allo spiedo

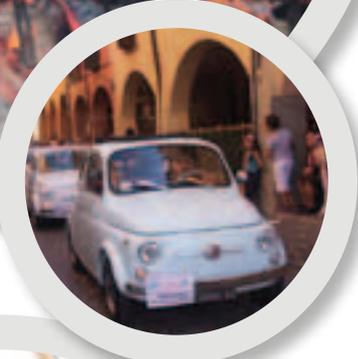


# DOMENICA 8 SETTEMBRE





*Via Oberdan - Piazzale Andrea Costa*  
*Dalle ore 8.00 per tutta la giornata*  
**Fiera della Braciola**  
**Mercato Ambulanti**



*Ore 7.30 ritrovo presso parcheggio Viale Oriani.*  
*Ore 9.30 partenza per partecipazione alla sfilata*  
**20° Ritrovo FIAT 500**  
**in mostra sotto il Cassero**

A cura di Associazione 500 a Castello.  
A seguire pranzo presso il  
Ristorante Gastarea.  
Per info e iscrizioni 3387014126  
info@500acastello.it

**Centro Storico, ore 10.00-12.00**  
**SFILATA EQUIPAGGI**  
**CARRERA**  
**e gruppi dei tifosi**



# *Carretera*

**DOMENICA 8** SETTEMBRE



Viale Terme, ore 12.00

## **62<sup>a</sup> Coppa Terme**

**TROFEO GIUSEPPE RAGGI**



# Carrera

**DOMENICA 8** SETTEMBRE



ore 17.00: Esibizione dei team della "Carrera dei Piccoli 2019"  
ore 17.30: Gara Femminile "10ª Carrera Rosa"

Centro Storico, ore 18.00

## **66ª Carrera Autopodistica**

**TROFEO MAURIZIO RAGAZZI**

In caso di maltempo  
recupero Domenica  
**15 Settembre**



**Piazza XX Settembre - Ore 21.00**

### **Continuate a diffidare dalle imitazioni**

Spettacolo con **Gigi Vigliani**.

Presenta la serata **Daive Dalfiume**.

Nella serata saranno presentate le prossime iniziative del Gruppo Teatrale Bottega del Buonumore. *In caso di maltempo si terrà presso Teatro Comunale Il Cassero.*



**Parco Lungo Sillaro, ore 23.30**

# **FUOCHI D'ARTIFICIO**

gioielleria  
**Canè**



[www.gioielleriacane.it](http://www.gioielleriacane.it)

Piazzale Dante, 17 ☎ 051.943252  
40024 Castel San Pietro T.  
Bologna

Aperto da Martedì a Sabato  
dalle 9.30 alle 12.30 e dalle 16.00 alle 19.00  
Chiuso il Lunedì

**Il Mattarello di  
Mami**

di Cesarelli Emilio

 **osteria  
DA CESARE'**  
e Locanda

*sempre noi  
dal 1948*

**LIANO - CASTEL SAN PIETRO TERME (BO)**

*Piadine e crescentine, pasta al mattarello,  
carne alla brace, porcini e tartufi.*

*Camere in B&B dotate di ogni comfort*

Via G. Tonari n. 5418 - LIANO  
Tel. 051.941202 - 338.7066210  
Info@osteriadocesare.it  
[www.osteriadocesare.it](http://www.osteriadocesare.it)



**NALDI IMPIANTI S.r.l.**  
IMPIANTI ELETTRICI

Via Viara, 2100/B  
Castel San Pietro Terme (BO)  
Tel. 051-942000  
Fax 051-948745  
E-MAIL: [info@naldiimpianti.it](mailto:info@naldiimpianti.it)

**Autocarrozzeria-Officina**



**Ugolini** SAS  
di UGOLINI ALESSIO & C.

**Castel San Pietro (BO)**  
**Via R. Grieco, 11**

**ACI** SOCCORSO STRADALE  
**803116**

**Tel. e Fax anche notturno e festivi**  
**051.941074**

  
**Confartigianato**  
IMPRESE

*Associazione Provinciale Bologna Metropolitana*

*Una grande organizzazione al servizio  
delle imprese, dei lavoratori autonomi  
e delle famiglie.*

Scopri tutti i nostri servizi su [assimprese.bo.it](http://assimprese.bo.it)



**A Castel San Pietro Terme in via Curiel 3/5, tel. 051.6951870**



# **CENTRO COMMERCIALE OSTERIA GRANDE**

**VIA GRASSI**



TEL. 051.945051



TEL. 051.945272



TEL. 051.946006



TEL. 349.2158835



TEL. 051.946711



TEL. 051.946765



Circolo di  
Osteria Grande



**Fratta Minore Azienda Vitivinicola**  
Via Scorticheto, 2705 Castel S. Pietro Terme



**PUNTO VENDITA E DEGUSTAZIONE**

Tel. 051-6951807 Mail [info@lafrattaminore.it](mailto:info@lafrattaminore.it)

## LUNEDÌ 9 SETTEMBRE

*Piazza XX Settembre - Ore 21.00*

**Cinema in Tour:** proiezione del film  
**"Non ci resta che piangere"**

per ricordare il grande Massimo Troisi nel 25° anno dalla sua scomparsa. Ingresso libero. *In caso di maltempo l'evento si terrà presso Teatro Cassero.*



## MARTEDÌ 10 SETTEMBRE

*Accademia Anusca - Viale Terme 1056*

*Dalle ore 9.00 alle ore 18.00*

**Seminario gratuito aperto alla Cittadinanza di Diritto**

**Internazionale Privato** sulla disciplina degli status personali al quale interverrà il Presidente Emerito della Corte Costituzionale **Antonio Baldassarre** oltre ad illustri Magistrati, Notai, Avvocati, Docenti Universitari ed Ufficiali di Stato Civile.  
Per maggiori info: [www.anusca.it](http://www.anusca.it)

*Piazzale Dante - Ore 20.30*

**Donne sotto le Stelle**

Artiste castellane in scena.  
Presenta **Sabina Niceforo**.  
Organizzazione SPAZIO L.I.F.E. e Malpezzi.  
A cura dei commercianti di Piazzale Dante.

*Centro Storico - Dalle ore 20.30*

**7° Circuito Città di Castel San Pietro Terme - 24ª Manifestazione Podistica**

Corsa su strada competitiva in notturna di 5000m in circuito cittadino.

**9° prova del Trofeo CorriEmilia 2019.**

**Alle ore 19.10** camminata ludico-motoria di 5 km.

Organizzato da Atletica AVIS Castel San Pietro Terme.



*Bocciofila di Castel San Pietro Terme Viale Terme 740 - Ore 21.00*

**Open Day Corsi di Tango Argentino**

In collaborazione con SouLTango.  
Inizio corsi martedì 17 settembre.  
Per info: [info@soultango.org](mailto:info@soultango.org) - [exbo740asd@gmail.com](mailto:exbo740asd@gmail.com)

## MERCOLEDÌ 11 SETTEMBRE

*Piazza XX Settembre - Ore 20.30*

**Dal Borgo alla Piazza**

Presentano **Sabina Niceforo** e **Claudio Serrattini**.

A cura di Centro Sociale Scardovi e Auser.



# L'Osteria dello Sport

- 2ª edizione -

**12 - 13 - 14 Settembre 2019**

*Tre giorni di sport e solidarietà*

RistoBar Il Sospiro – Viale D. Broccoli 60 - Osteria Grande  
PRESSO LA BOCCIOFILA

## PROGRAMMA

### **Giovedì 12 Settembre**

**h. 18.00 - 22.00**

presentazione società sportive  
con esibizioni di: pattinaggio, ballo,  
tennis, bocce, tiro con l'arco e calcio.  
*A seguire, serata di ballo per tutti  
con All Dance!*

### **Venerdì 13 Settembre**

**h. 18.00- 21.00**

prove pratiche aperte al pubblico di:  
pattinaggio, ballo, tennis, bocce,  
tiro con l'arco e calcio.  
*A seguire, serata di ballo per tutti  
con All Dance!*

### **Sabato 14 Settembre**

**h. 7.00**

Manifestazione e **gara di pesca**  
aperta al pubblico di ogni età con ritrovo  
h. 7.00 e premiazione h. 12.00 (necessaria  
la prenotazione al 331-4611887).

**h. 17.00 - 22.00**

intrattenimento per bambini  
a cura della CRI e ripresa di tutte le  
attività sportive con esibizioni  
dei professionisti.

**h.21.00** Galà di Pattinaggio e  
Saluto finale

## RISTORANTE APERTO, SERVIZIO BAR E GELATERIA SEMPRE ATTIVI

**Con la collaborazione di:** A.S.D. Polisportiva Osteria Grande

**E con la partecipazione di...:**

Squadra di bocce di Osteria Grande • Pattinaggio artistico di Osteria Grande

Happy Tennis School A.S.D. • Scuole di Ballo All Dance & Delta Dance

Società Pesca Sportiva Osteria Grande • AC Osteria Grande A.S.D

Croce Rossa Italiana Castel San Pietro Terme - comitato di Bologna

Associazione Culturale Centro Studi Claterna

EDU In-forma(Zione) Renzo Cerè Bologna– BFC Senza Barriere

Compagnia Arcieri dei Graffiti C.S.P.T. • BFC Club Niccolò Galli CSPT – Radio Digitale Bologna

GIESEE Racing Team • Agire per Reagire

**Info e programma completo**

**[www.ristobarilsospiro.it](http://www.ristobarilsospiro.it) | 392.7135977**

## GIOVEDÌ 12 SETTEMBRE

*Parte alta di Via Matteotti - Dalle ore 19.00*

Riparte la stagione del  
**Grace O'Malley Irish Pub** con la

### **Grande Festa del Guinness Day**

Musica dal vivo e balli tradizionali. Inoltre potrai degustare un menù tipico in abbinamento alle birre Irlandesi. Da venerdì 13 settembre iniziano i festeggiamenti per l'**Oktoberfest!** Tutti i giorni potrai trovare menù Bavaresi in abbinamento alle Birre Oktoberfest. Per info tel. 051.940111 e Pagina Facebook Grace O'Malley.



*Via Curiel - Ore 20.00*

**Musica e ballo** con **Cristina Monteni** e voci nuove. Organizzazione a cura di Trattoria Pizzeria Wilma.

*Centro Civico di Osteria Grande  
Viale Broccoli 41 - Ore 20.30*

**Serata di divulgazione culturale sulla  
relazione tra cani,  
proprietari e cittadinanza.**

**"Il cane anziano"** per conoscere i problemi comuni e quelli sottovalutati, allenare a tenere la mente attiva per mantenere alto il benessere dei nostri Pet.  
*Relatori: Luca Giovannardi, Michele Scaffidi, Elena Setnikar e Elisa Sardei.*  
Ingresso gratuito.

## GIOVEDÌ 12, VENERDÌ 13 E SABATO 14 SETTEMBRE

*Polisportiva di Osteria Grande Viale Broccoli 60*

### **L'Osteria dello Sport**

2ª edizione. Tre giorni di sport e solidarietà.

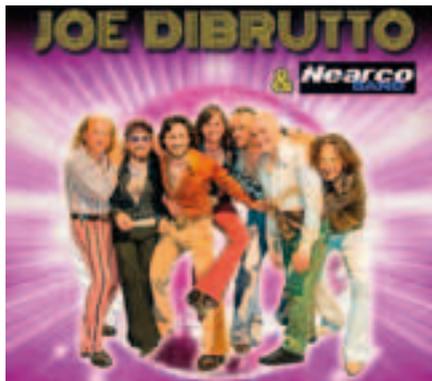
## VENERDÌ 13 SETTEMBRE

*Parco delle Terme - Viale Terme 1113*

*Dalle ore 19.30 alle ore 24.00*

Anusca e Terme Spa festeggiano il

**Centenario di Federterme** con i **Joe di Brutto** in concerto. Opening Live Show **Nearco Band** e Dj Set. Area bimbi e punti food & drink. Ingresso gratuito. Maggiori dettagli: [www.anusca.it](http://www.anusca.it)



*Piazza Galvani - Ore 21.00*

### **Festa di fine estate**

Concerto Live al Gusto Antico.  
Ingresso gratuito.

## VENERDÌ 13, SABATO 14 E DOMENICA 15 SETTEMBRE

*Golf Club Le Fonti - Viale Terme 1800*

*Dalle ore 8.00 alle ore 19.00*

### **Campionato Nazionale FIG Squadre Femminili**

BRINA C'È

## IMPRESA DI SERVIZI



- PULIZIE CIVILI E INDUSTRIALI
  - GIARDINAGGIO
  - FACCHINAGGIO
- SERVIZI DI IMBIANCATURA
  - PICCOLI LAVORI EDILI



051 0499189  
347 0783795  
info@brinasrl.it

HOME080SUITE

### Case Vacanze in Puglia

Via Vittorio Veneto 143  
70043 Monopoli (BA) Italia  
Tel + 39 347 0783795

**Mail:** home080suite@gmail.com

**Instagram:** home080suite

**Facebook:** Home080Suite

**Sito:** www.home080suite.it

MANIFESTAZIONI  
APISTICHE  
**2019**

Castel San Pietro Terme  
BOLOGNA  
Italy



OSSERVATORIO  
NAZIONALE  
MIELE



dal 1981 "Premio Giulio Piana"

# 39<sup>a</sup> Edizione Concorso

per la selezione  
dei migliori Miel di  
produzione nazionale

3 Gocce d'Oro  
Grandi Miel d'Italia

## 13/14/15 • Settembre 2019



**mipaaft**  
Ministero delle Politiche Agricole,  
Alimentari, Forestali e del Turismo

Progetto realizzato con il contributo del Ministero  
delle politiche agricole alimentari, forestali e  
del turismo - Reg UE 1308/2013, Programma  
2019/2020, sottoprogramma ministeriale



## Venerdì 13

SETTEMBRE

\* Ore 11.00 Teatro Cassero

### Seminario

Apicoltura, nuova PAC e Direttiva UE  
“pratiche sleali”

\* Ore 15.00 Teatro Cassero

### Seminario tecnico ad invito

\* Ore 19.30 Galleria d'Arte Moderna  
Via Matteotti, 79

### Mostra fotografica

Apertura mostra fotografica  
“Ape, mieli e biodiversità”.

**Tema 2019:** “Api e apicoltori –  
Il tempo contro”

## Sabato 14

SETTEMBRE

\* 10.00 - 23.00 Centro storico

### Sapori e territori

Fiera del miele,  
dell'agricoltura e  
dell'enogastronomia

\* Ore 14.30 Teatro Cassero

### Convegno

Qualità e Identità dei mieli italiani,  
un patrimonio unico al mondo

\* Ore 21.00 Piazza XX Settembre

### MUSICA IN FIERA

#### OSSERVATORIO NAZIONALE MIELE

Via Matteotti, 79  
40024 Castel San Pietro Terme BO  
Tel. 051 940147 • Fax 051 6949461  
osservatorio@informamiele.it  
[informamiele.it](http://informamiele.it)

## Domenica 15

SETTEMBRE

\* Ore 9.00 - 21.00

Centro storico

### Sapori e territori

Fiera del miele,  
dell'agricoltura e  
dell'enogastronomia

\* Ore 10.00 - 13.00

Piazza Acquaderni

### Borsa Nazionale del Miele

\* Ore 10.30

Piazza XX Settembre

### Dai mieli alle Tre Gocce d'Oro

La qualità dei Grandi Mieli d'Italia  
partecipanti al

### Concorso 3 Gocce d'Oro

### Trova le Gocce d'Oro

Alla scoperta dei migliori mieli  
di produzione nazionale  
con l'App “3 Gocce d'Oro”

\* Ore 12.30

Piazza XX settembre

### Premiazione

Consegna dei riconoscimenti

### 3 Gocce d'Oro 2019

*Foto a pag 51 di*

*Gianfranca Cambedda*

*Concorso Fotografico edizione 2018  
“Ape, mieli e biodiversità”.*



OSSERVATORIO  
NAZIONALE  
MIELE





Tel. 051 945272

Via Grassi, 9H

**CENTRO  
COMMERCIALE  
OSTERIA GRANDE**

Dal lunedì al venerdì  
orario continuato 8,30-19,30 /  
Sabato 8,30-13,00



**CONSULENZE  
GRATUITE**

**FITOTERAPIA,  
FLORITERAPIA,  
OMEOPATIA E  
DERMOCOSMESI**



**Convenzione USL**

**Serizio CUP**

**Servizio TAO**

**Autoanalisi**

**Preparazioni galeniche**



# AVIS

**Per diventare  
donatore  
basta presentarsi  
al Centro Raccolta  
Sangue...**



Per informazioni e chiarimenti vieni a trovarci  
presso la nostra sede in via Matteotti ...  
il sabato mattina dalle 10 alle 12

**AVIS** Comunale  
**CASTEL SAN PIETRO TERME**

## SABATO 14 SETTEMBRE

**Chiesa dell'Annunziata - Via Mazzini**  
**Orari di apertura al pubblico dalle ore 10.00 alle ore 12.00 e dalle ore 16.00 alle ore 19.00**

**Mauro Felicani**, *iconografo*, espone le sue icone. A cura della Parrocchia di Santa Maria Maggiore. La mostra proseguirà fino al 22 settembre.

**Studio d'Arte FC Via Tanari 1445/B**  
**Inaugurazione ore 17.30.**

Inaugurazione mostra

### Per fili e per segni

dell'artista **Clara Ghelli**.  
Presentazione di **Angelamaria Golfarelli**.  
A cura di **Anna Boschi**. La mostra proseguirà fino al 6 ottobre. Orari di apertura dal martedì alla domenica dalle ore 17.00 alle ore 19.30. Lunedì chiuso.

## SABATO 14 E DOMENICA 15 SETTEMBRE

**Centro Storico**

**Sabato dalle ore 10.00 alle ore 23.00 e domenica dalle ore 9.00 alle ore 21.00**

### Fiera del Miele, dell'Agricoltura e dell'Enogastronomia

**Agri - Slow**: esposizione e vendita di prodotti agricoli a KM.0.

## DOMENICA 15 SETTEMBRE

**Campi da calcio A5 Casatorre**  
**Viale Terme - Ore 18.00**

### 4° Memorial Renzo Cerè

Organizzato dall'Associazione EDU In.Forma(Zione) Renzo Cerè ASD in collaborazione con il Club Calcio A5 Castel San Pietro Terme ASD. Stand gastronomico a cura di Buca Nera con incasso in beneficenza. Intrattenimento musicale a cura di CITA DJ.

**Parco Lungo Sillaro**  
**area Fonte Fegatella - Ore 15.00**

## Un cane per amico

Presenta **Giorgia Bottazzi**. Concorso aperto a tutti i cani di razza e non, per trascorrere un pomeriggio in compagnia dei nostri "migliori amici". Il ricavato sarà devoluto a favore dei cani abbandonati ospitati presso il Canile di Imola.  
Info: Servizio Turismo del Comune di Castel San Pietro Terme - tel. 051.6954159-112.



## GIOVEDÌ 19 SETTEMBRE

**Biblioteca Comunale di Castel San Pietro Terme**  
**Ore 18.00**

### Per Autori in Biblioteca:

**Maurizio Garuti** presenta il suo ultimo libro "Il segreto della cavallina storna"  
Un'altra verità sul delitto Pascoli (Ediz. Minerva).

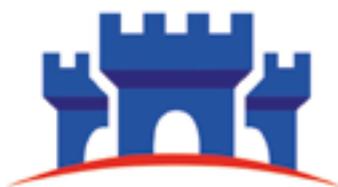
## VENERDÌ 20 SETTEMBRE

**Piazza Papa Giovanni XXIII Parcheggio**  
**Centro Commerciale Bertella - Dalle ore 15.00**

### Festa del 9° compleanno del Farmer's market

Il mercato si svolge tutti i venerdì pomeriggio.





# CASTLE

## Language School

Promozione  
"Settembre Castellano"  
Sconto 10%\* se ti iscrivi  
entro settembre



Corsi di lingua inglese per bambini, ragazzi e adulti.  
Corsi individuali, di gruppo e mini-gruppo.  
Corsi personalizzati per privati e aziende.  
Incontri "Hang-Out" per Teens e Adults

Venite a trovarci venerdì 27 settembre  
alle ore 17:00 per l'inaugurazione!

Aperto a settembre per consulenze e  
placement tests gratuiti

Inizio corsi lunedì 30 settembre

\*Offerta valida sui corsi standard  
non comprensivi di altre attività

31046 Roma, 2 - 40024 Castel San Pietro Terme

3332299792 CastleLanguageSchool



# allestimenti e pubblicità



allestimenti

pubblicità

comunicazione

servizi

noleggi

eventi

## Noleggio attrezzature e arredi per il tuo evento

Via Poiano 22 - Imola

tel. +39 0542.641666 - fax +39 0542.642700

[www.allestimentiepubblicita.it](http://www.allestimentiepubblicita.it)

[info@allestimentiepubblicita.it](mailto:info@allestimentiepubblicita.it)



VENERDÌ 20 E SABATO 21  
SETTEMBRE

## Scuole in Festa

SCUOLE CATTOLICHE DON LUCIANO SARTI  
E MALPIGHI VISITANDINE

20 SETTEMBRE

*Piazza XX settembre, ore 19.00*

Apertura stand "Aperiparty" e a seguire  
"Plastic or planet?" Scuole Malpighi  
Visitandine.

*Dalle ore 20.00*

**Musica con DJ Cita.**

21 SETTEMBRE

*Chiesa parrocchiale, ore 8.30*

Santa Messa di inizio anno scolastico.

*Via Matteotti, ore 10.00*

Sfilata dei bambini delle Scuole Don  
Luciano Sarti.

*Piazza XX Settembre, ore 10.15*

### FESTA DELLE SCUOLE CATTOLICHE

Ritrovo in piazza insieme alle Scuole  
Malpighi Visitandine.

Saluto delle autorità, lancio dei palloncini  
e merenda.



A seguire laboratorio di arte e inglese per  
i bambini della scuola primaria dal titolo  
"Draw what you see", a cura delle Scuole  
Malpighi Visitandine, presso il primo piano  
del Palazzo Comunale.

*Piazza XX Settembre, ore 16.00*

Giochi ed attività per bambini.

*Piazza Acquaderni, dalle ore 17.30*

Apertura stand gastronomico.

*Piazza XX Settembre, ore 18.30*

Intrattenimento musicale con Radio Bruno  
e aperitivo.

*Ore 20.15* Spettacolo dei bambini delle  
Scuole Don Luciano Sarti.

*Ore 21.15* **Concerto dei Moka Club.**

Stand gastronomico a cura delle Scuole  
Don Luciano Sarti.

SABATO 21 SETTEMBRE

*Sede del Corpo Bandistico Via Viara 517 - Ore 16.00*

### Open Day dei corsi di Orientamento Musicale

A cura del Corpo Bandistico Città di Castel San Pietro Terme.  
Per info 345.6744001 - info@bandacastello.com



NAUTICA  
CAMPING - CARAVAN  
CAMPER - AUTO

TR.EM. s.r.l. BOLOGNA-ITALY



SABATO 21 E DOMENICA 22 SETTEMBRE

Laghetto Mariver Osteria Grande

Sabato dalle ore 16.30 e domenica dalle ore 10.30

## Osteria sul lago... in festa

4ª edizione.



Due giornate dedicate allo stare insieme scoprendo il vivere slow di Osteria Grande.

**Da sabato pomeriggio a domenica sera** il lago si anima predisponendo spazi dedicati a grandi e piccini con musica, benessere, sport, laboratori, Farmer's Market, enogastronomia e tanto altro ancora.

**Novità 2019 I percorsi dell'Arte, opere d'arte di artisti locali in mostra per il week-end.**

**Sabato ore 15.00** a cura del Gruppo Navimodellistico Senza Vento regate di flotta con modelli a vela radiocomandati classe IOM, dimostrazione motoscafi elettrici, navigazione di modelli riproduzione ed esposizione di modelli statici e non.

**Ore 20.30** Sfilata di moda in collaborazione con la scuola di ballo Batucada.

**Domenica** il lago si anima **dalle 10.30** e, per tutta la giornata, sarà possibile partecipare ad attività e laboratori. **Dalle ore 20.30** live music. **Ore 21.15** fuochi d'artificio.



  
cittaslow

10ª GIORNATA  
INTERNAZIONALE  
DEL BUON  
VIVERE SLOW

**28-9-2019**  
**Festa del BIRRIFICIO CLATERNA**  
 Birra agricola-cibo contadino  
 buona musica e bella gente  
 Segui le news  
 SULLA NOSTRA PAGINA FACEBOOK

Via Piana 1675 • Castel San Pietro Terme (BO)  
 Tel 3497336786 • info@claterna.com  
**WWW.CLATERNA.COM**

Facebook, Instagram, YouTube icons

Alla tradizione castellana  
 abbiamo aggiunto

**SOLLE & MARE**

**MARAZZ**

RISTORANTE - PIZZERIA - LOCANDA  
 SPECIALITÀ MARINARE E ALLA PIETRA

Ciò che vi serve Venerdì

POSTIANO SOLI E MARE snc di Basilio Francesco e C.  
 Piazzale Vittorio Veneto, 1 - 40024 Castel San Pietro Terme (BO)  
 Tel. 051 942236 - Fax 051 944622  
 E-mail: info@maraz.it - Web site: www.maraz.it

**FATTORIA VERDE**  
 di Mingotti Paolo

Orto e giardino, alimenti e accessori per animali  
 da cortile e affezione, sali per depuratori

Via San Giovanni, 55 - 40060 Osteria Grande  
 Castel San Pietro Terme (Bo)  
 Tel. e Fax 051.945658 - Cell. 335.5338557 - fattoriaverde.com

MARTEDÌ 24 SETTEMBRE

*Piazza XX Settembre - Ore 20.30*

## Festa della Carrera

Proiezione del filmato e premiazione  
**Carrerissimi 2019**. In caso di maltempo  
l'evento si svolgerà giovedì 26 settembre.

GIOVEDÌ 26 SETTEMBRE

*Biblioteca Comunale di Castel San Pietro Terme  
Ore 18.00*

## Per Autori in Biblioteca:

**Katia Dalmonte** presenta il suo primo  
romanzo **"La casa dell'aviatore"**  
(Giraldi Editore).

SABATO 28  
SETTEMBRE

*Ritrovo ore 9.00 in Piazza XX Settembre  
Partenza ore 9.30*

## Maratonina "Plogging nei Parchi"

Organizzata dal  
Consiglio Comunale dei Ragazzi.

*Biblioteca Comunale di Osteria Grande  
Ore 10.30*

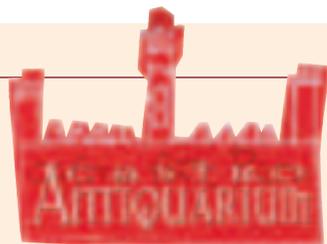
## Racconti ispirati

Per bambini dai 4 anni.  
A cura di **Fantateatro**.

DOMENICA 29 SETTEMBRE

*Centro Storico - Dalle ore 8.00 alle ore 20.00*

## Mercato del Castro Antiquarium



DOMENICA 29 SETTEMBRE

*Palestra Istituto Alberghiero - Ritrovo ore 14.00. Gare dalle ore 15.00. Premiazioni ore 19.00*

## 11° Trofeo Volley Il Giardino Settembre Castellano

Triangolo di Pallavolo Femminile a cui partecipano le squadre  
di serie D Volley Castello - San Lazzaro/Castenaso - Solovolley Imola.





# HATHOR

s.r.l. a socio unico

PROMOZIONI E CONSULENZE IMMOBILIARI

**Sede operativa:** Castel San Pietro Terme (BO) via S. Pietro 26, tel. 051/94.46.17  
Cellulare: 335/31.54.74 - Email: piero.degliestosi@alice.it

**Sede legale:** Castel San Pietro Terme (BO), via Emilia Ponente 1891/G, tel. 051/94.17.18



**Il Comune di Castel San Pietro Terme sarà presente in Piazza XX Settembre con uno stand istituzionale per la distribuzione di materiale informativo sulla città e di programmi del Settembre Castellano, in occasione delle principali manifestazioni.**



Per ulteriori informazioni:

- Servizio Turismo - UIT, Tel. 051.6954112/214
- Ufficio Informacittadino, Tel. 051.6954154

Aperti tutti i giorni feriali.

- Associazione Turistica Pro Loco Castel San Pietro Terme  
Via Ugo Bassi, 19, tel. 051.6954135, tel. e fax 051.6951379

 Prolococastelsanpietro Terme  
[www.prolococastelsanpietroterme.it](http://www.prolococastelsanpietroterme.it)  
[info@prolococastelsanpietroterme.it](mailto:info@prolococastelsanpietroterme.it)

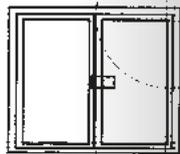


**Per aggiornamenti o eventuali variazioni dei programmi controllare on-line il sito del Comune [www.comune.castelsanpietroterme.bo.it](http://www.comune.castelsanpietroterme.bo.it)**

** Comune di Castel San Pietro Terme o la pagina facebook di Pro Loco**

# ZIMO

di Monti Romano, Fabio e Davide s.n.c.



• progettazione

Via Miglioli, 1 - CASTEL S. PIETRO TERME

**Tel. 051.941011 - Fax 051.6949203**

**zimoinfissi@gmail.com - www.zimoinfissi.it**

- Serramenti in Alluminio
- Serramenti in Alluminio/Legno
- Serramenti in Legno
- Serramenti in Legno/Alluminio
- Serramenti in PVC
- Porte per interno
- Porte Blindate
- Portoni Basculanti per garage
- Zanzariere e Tapparelle
- Cancellotti di sicurezza
- Vetri e Specchi di ogni tipo
- Scuri e persiane normali e blindate



*Serramenti dal 1968*





  
PALAZZO DI VARIGNANA  
1928

# FOODIE NIGHTS 2019

DAL 21.06 AL 06.09  
ORE 20:30

tutti i  
**LUNEDÌ**

## EVO NIGHTS

AUREVO POOL RESTAURANT

Menù degustazione degli

Oli Extravergine Palazzo di Varignana

Prenotazione obbligatoria | € 48 bevande incluse

tutti i  
**MARTEDÌ**

## LA GRIGLIATA DELLE MARZOLINE

TRATTORIA LE MARZOLINE

Prenotazione obbligatoria | € 36 bevande incluse

tutti i  
**MERCOLEDÌ**

## FARINA, UOVA E FANTASIA DELLA NONNA TISI

TRATTORIA LE MARZOLINE

La Sfogliina e la pasta all'uovo

Prenotazione obbligatoria | € 36 bevande incluse

tutti i  
**VENERDÌ**

## IL PALAZZO AL MARE

RISTORANTE IL PALAZZO

Menù degustazione di pesce

Prenotazione obbligatoria | € 60 bevande escluse

Special  
**Nights**



**SAN LORENZO SOTTO LE STELLE € 54**  
Cena presso AUREVO e D'iset



**MARGHILÈ UNDER THE STARS € 45**  
Cena presso Le Marzoline



**FERRAGOSTO**  
Piscine aperte e D'iset  
fino alle 23:00  
Aperitivo €29 oppure Cena € 62

Scopri il calendario delle Pool Nights su  
  @palazzodivarignana

Giovedì piscine aperte,  
aperitivo e Musica Live € 29